

Chambre des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1977.

5 JUILLET 1977

PROPOSITION DE LOI

intégrant l'«Economische Hogeschool Limburg» à l'«Universitair Centrum Limburg»;

(Déposée par M. Monard.)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'"Universitair Centrum Limburg», créé par la loi du 28 mai 1971 et comportant des facultés de médecine et de sciences, est une institution ouverte du point de vue idéologique et dispensant des formes d'enseignement actives et rénovatrices. Comme il appert de l'exposé des motifs du projet de loi déposé en 1971 la création de cette institution a été conçue comme un « premier pas» destiné à «fournir aux talentueux jeunes de toutes les couches sociales la possibilité de commencer dans leur propre milieu des études dans ces disciplines pour lesquelles existe un besoin réel en vue de l'expansion économique et sociale d'une contrée avec une population jeune et dynamique».

L'accroissement de la population étudiante a montré entre-temps que l'«Universitair Centrum Limburg» répond aux espérances. La première phase de la création de ce centre a permis à la jeunesse de larges couches de la population de surmonter son appréhension d'entrer à l'université. Il semble dès lors logique de permettre, au cours d'une phase ultérieure, l'extension de l'institution, évoquée à plusieurs reprises lors des discussions parlementaires relatives à la loi de création.

Au Limbourg, la situation démographique et la création de possibilités de participation à l'enseignement universitaire (compte tenu d'une comparaison du degré de participation avec les données nationales et régionales) permettent toujours l'accroissement du nombre des étudiants. L'arrêt de l'extension pourrait en outre favoriser l'apparition d'une autre appréhension, en l'occurrence celle de perspectives d'avenir trop réduites pour les étudiants (cfr. le Sénateur F. Van Acker, rapporteur, Annales parlementaires du Sénat du 25 mai 1971, p. 1743).

Kamer van Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONE ZITTING 1977.

5 JULI 1977

WETSVOORSTEL

houdende de integratie
van de Economische Hogeschool Limburg
in het Universitair Centrum Limburg.

(Ingediend door de heer Monard.)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het bij de wet van 28 mei 1971 opgerichte Universitair Centrum Limburg (met als faculteiten geneeskunde en wetenschappen), is een ideologisch open instelling met vernieuwende actieve onderwijsvormen. De oprichting werd, zoals uit de Memorie van Toelichting bij het in 1971 ingediende wetsontwerp blijkt, gezien als «de eerste stap» om «aan de begaafde jongeren uit alle socialelagen de mogelijkheid te geven in eigen midden studiën aan te vatten in die disciplines waaraan een werkelijke behoefte bestaat voor de economische en sociale uitbouw van een gewest met een jonge en dynamische bevolking».

Uit de aangroei van de studentenbevolking is ondertussen gebleken dat het Universitair Centrum Limburg aan de verwachtingen beantwoordt. Met de eerste fase van de uitbouw van dit centrum werd voor de jeugd in brede lagen van de bevolking een drempelvrees voor de universiteit weggenomen. Het lijkt derhalve logisch dat de verdere uitbreiding, bij herhaling in het vooruitzicht gesteld tijdens de parlementaire besprekingen i.v.m. de oprichtingswet, in een volgende fase wordt mogelijk gemaakt.

Het is nog steeds zo dat de demografische situatie in Limburg en de uitbouw van de kansen van deelneming aan het universitair onderwijs (rekening houdend met een vergelijking van de participatiegraad met nationale en regionale gegevens) blijvende mogelijkheden bieden voor eengroeidend studentenaantal. Het niet verder uitbouwen kan bovendien «een andere drempelvrees in de hand werken, namelijk op grond van een al te beperkt blijvende toekomstkeuze voor de studenten» (cfr. Senator F. Van Acker, verslaggever; Parlementaire Handelingen van de Senaat d.d. 25 mei 1971, p. 1743).

L'intégration de l'«Economische Hogeschool Limburg» à l'«Universitair Centrum Limburg» peut constituer un élément de cette première phase d'extension.

En effet l'«Economische Hogeschool Limburg», qui est un établissement d'enseignement économique supérieur du type long, a été créé en 1968 par la «Vereniging Wetenschappelijk Onderwijs Limburg» (V.W.O.L.). L'ouverture idéologique et la rénovation de l'enseignement sont les idées qui ont présidé à la création de cet établissement, lequel a également répondu aux espoirs, comme le montre son incessant développement. Son essor est cependant freiné par le fait que les cycles d'études y sont incomplets. En effet, il est impossible d'obtenir un diplôme du troisième cycle au Limbourg. Cette impossibilité disparaîtra lorsqu'une faculté des sciences économiques appliquées aura été créée. A l'instar de ce qui a été opéré pour les institutions analogues d'Anvers et de Mons en 1965, l'intégration permettra en outre au Limbourg d'augmenter les efforts de recherche économique.

La cohabitation des deux établissements dans un seul campus universitaire, comme c'est déjà le cas actuellement, conduit en outre à une coopération de fait en divers domaines. L'intégration de l'«Economische Hogeschool» à l'«Universitair Centrum» s'inscrit d'ailleurs parfaitement dans le cadre des efforts de rationalisation que requiert l'organisation de l'enseignement et de la recherche.

La présente proposition de loi, qui vise à supprimer progressivement, année par année, l'enseignement organisé par l'«Economische Hogeschool Limburg» et ce, à partir de la première année académique où sera créée à l'«Universitair Centrum Limburg» une faculté des sciences économiques appliquées, correspond ainsi à l'évolution normale et répond aux aspirations minimales de la communauté limbourgeoise.

De integratie van de Economische Hogeschool Limburg in het Universitair Centrum Limburg kan een onderdeel zijn van deze eerste fase van de verdere uitbouw,

De Economische Hogeschool Limburg, die een instelling van het hoger economisch onderwijs van het lange type is, werd in 1968 opgericht door de Vereniging Wetenschappelijk Onderwijs Limburg (V.W.O.L.). Ideologische openheid en onderwijsvernieuwing waren de basisideeën bij de oprichting van deze instelling. Ook zij heeft aan de verwachtingen beantwoord. Haar gestadige ontwikkeling toont dit aan. Het feit dat de studiecycli onvolledig zijn, blijft evenwel een rem. Het is immers onmogelijk om in Limburg een diploma van de derde cyclus te behalen. Zulks zal evenwel mogelijk worden wanneer een Faculteit Toegepaste Economische Wetenschappen wordt opgericht. De integratie, naar analogie met die van de gelijkaardige instellingen te Antwerpen en te Mans in 1965, zal bovendien voor Limburg de economische researchinspanningen doen toenemen.

Het samengaan van de beide instellingen op één universitaire campus, zoals dit thans reeds het geval is, leidt bovendien tot een feitelijke samenwerking op diverse gebieden. De integratie van de Economische Hogeschool in het Universitair Centrum ligt trouwens volledig in de lijn van het streven naar rationalisatie dat bij de inrichting van onderwijs en onderzoek is vereist.

Het onderhavige wetsvoorstel dat er toe strekt, trapsgewijze van jaar tot jaar, het door de Economische Hogeschool Limburg georganiseerde onderwijs af te schaffen vanaf het eerste academiejaar waarin een aanvang wordt gemaakt met de uitbouw van een faculteit van de toegepaste economische wetenschappen in het Universitair Centrum Limburg, ligt aldus in de lijn van de normale evolutie en beantwoordt aan de minimale verwachtingen van de Limburgse gemeenschap.

G. MONARD.

PROPOSITION DE LOI

Article 1.

L'article 3 de la loi du 28 mai 1971 portant création et fonctionnement de l'«Universitair Centrum Limburg» est remplacé par la disposition suivante:

«§ 1. L'«Universitair Centrum Limburg» comporte une faculté des sciences, une faculté de médecine et une faculté des sciences économiques appliquées. Cette dernière faculté résulte de l'intégration au «Centrum» de l'«Economische Hogeschool Limburg».

§ 2. Le «Centrum» délivre, conformément à la législation sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires, les grades académiques suivants:

- candidat en sciences, groupe sciences mathématiques, groupe sciences physiques, groupe sciences chimiques, groupe sciences biologiques (zoologie et botanique);

- candidat en sciences médicales;
- candidat en sciences dentaires.

§ 3. Le «Centrum» peut en outre délivrer les diplômes suivants:

WETSVOORSTEL

Artikel 1.

Artikel 3 van de wet van 28 mei 1971 houdende de oprichting en de werking van het Universitair Centrum Limburg wordt vervangen door de volgende bepaling:

«§ 1. Het Universitair Centrum Limburg omvat een faculteit van de wetenschappen, een faculteit van de geneeskunde en een faculteit van de toegepaste economische wetenschappen. Deze laatste faculteit ontstaat door de integratie van de Economische Hogeschool Limburg in het Centrum.

§ 2. Het Centrum verleent, overeenkomstig de wetgeving op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, de volgende academische graden:

- kandidaat in de wetenschappen, groep wiskundige wetenschappen, groep natuurkundige wetenschappen, groep scheikundige wetenschappen, groep biologische wetenschappen (dierkunde en plantkunde);

- kandidaat in de geneeskundige wetenschappen;
- kandidaat in de tandheelkunde.

§ 3. Het Centrum mag bovendien de volgende diploma's uitreiken:

1. — de candidat, licencié et docteur en sciences économiques appliquées, agrégé de l'enseignement secondaire supérieur en sciences économiques appliquées;

— de candidat, licencié et docteur en sciences commerciales, comportant ou non une qualification supplémentaire;

— d'agrégé de l'enseignement secondaire supérieur en sciences commerciales;

— d'ingénieur commercial;

2. — les diplômes scientifiques dans les disciplines enseignées au «Centrum»;

3. — des diplômes honorifiques.

Art. 2.

A l'article 5 de la même loi, les modifications suivantes sont apportées:

1) au premier alinéa, les numéros 5, 6, 7 et 8 sont remplacés par le texte suivant:

« 5. de trois membres du personnel enseignant;
6. de trois membres du personnel scientifique;
7. de trois étudiants;
8. de deux membres du personnel administratif et technique. »

2) au sixième alinéa, les mots « Les membres repris aux 5, 6, 7 et 8 sont élus au scrutin secret pour un an » sont remplacés par les mots: « Les membres repris aux 5, 6 et 8 sont élus au scrutin secret pour deux ans; les membres repris au 7 sont élus au scrutin secret pour un an » et les mots « étant entendu que pour les 5, 6 et 7 les deux facultés soient représentées paritairement » sont remplacés par les mots « étant entendu que pour les 5, 6 et 7 les trois facultés soient représentées paritairement ».

Art. 3.

A l'article 8, deuxième alinéa, de la même loi, les mots «d'un huitième» sont remplacés par les mots «d'un si-xième».

Art. 4.

L'article 10 de la même loi, premier alinéa, est remplacé par la disposition suivante :

« L'assemblée générale des Conseils de Facultés est composée de membres des trois Conseils de Facultés »,

Art. 5.

A la même loi est ajouté un article 50, libellé comme suit:

« Art. 50. — § 1. L'enseignement organisé par l'"Economische Hogeschool Limburg" est supprimé progressivement d'année en année à partir de la première année académique de l'intégration de la "Hogeschool" au "Centrum". »

1. — kandidaat, licentiaat en doctor in de toegepaste economische wetenschappen, geaggregeerde voor het hoger secundair onderwijs voor de toegepaste economische wetenschappen;

— kandidaat, licenciaat en doctor in de handelswetenschappen, met of zonder bijkomende kwalificatie;

— geaggregeerde voor het hoger secundair onderwijs voor de handelswetenschappen;

— handelsingenieur;

2. — wetenschappelijke diploma's betreffende de aan het Centrum onderwezen disciplines;

3. — erediploma's..

Art. 2.

In artikel 5 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1) in het eerste lid worden de nummers 5, 6, 7 en 8 vervangen door wat volgt :

« 5. drie leden van het onderwijzend personeel;
6. drie leden van het wetenschappelijk personeel;
7. drie studenten;
8. twee leden van het administratief en technisch personeel. »

2) in het zesde lid worden de woorden « De leden vermeid onder 5, 6, 7 en 8 worden bij geheime stemming voor één jaar verkozen » vervangen door de woorden « De onder 5, 6 en 8 vermelde leden worden bij geheime stemming voor twee jaar, en de onder 7 vermelde leden worden bij geheime stemming voor één jaar verkozen » en de woorden « met dien verstande dat voor 5, 6 en 7 de twee faculteiten gelijk vertegenwoordigd zijn », vervangen door de woorden « met dien verstande dat voor 5, 6 en 7 de drie faculteiten gelijk vertegenwoordigd zijn ».

Art. 3.

In artikel 8, tweede lid, van dezelfde wet worden de woorden « een achtste » vervangen door de woorden « een zesde »;

Art. 4.

Artikel 10, eerste lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De algemene vergadering van de Faculteitsraden bestaat uit de leden van de drie Faculteitsraden. »

Art. 5.

Aan dezelfde wet wordt een artikel 50 toegevoegd, luidend als volgt :

« Art. 50. — § 1. Het door de Economische Hogeschool Limburg georganiseerd onderwijs wordt trapsgewijze van jaar tot jaar afgeschaft vanaf het eerste academiejaar dat de Hogeschool in het Centrum wordt geïntegreerd.

§ 2. Les subventions allouées à l'« Economische Hogeschool Limburg » en raison de l'enseignement qu'elle organise sont supprimées progressivement d'année en année à partir de la première année académique de l'intégration de la "Hogeschool" au "Centrum".

§ 3. La reprise progressive du personnel enseignant, scientifique, administratif et technique subventionné de l'« Economische Hogeschool » par l'« Universitair Centrum Limburg » s'effectue selon les principes et les possibilités fixées par la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires. Les autres dispositions seront établies par arrêté royal par analogie aux mesures définies par la loi du 9 avril 1965 portant diverses mesures en faveur de l'expansion universitaire, plus particulièrement en ses articles 86 et 87, et après consultation du conseil d'administration de l'« Universitair Centrum Limburg » et, pour les questions qui concernent l'« Economische Hogeschool Limburg », du pouvoir organisateur de cet établissement.

§ 4. Les mandats des membres du conseil d'administration, du bureau permanent, du président, du vice-président, du recteur et du vice-recteur, en cours au début de l'intégration de l'"Economische Hogeschool Limburg" à l'"Universitair Centrum Limburg", seront achevés par leurs titulaires actuels.

§ 5: Toutes les autres mesures transitoires relatives à l'intégration de l'"Economische Hogeschool Limburg" à l'"Universitair Centrum Limburg" sont promulguées par arrêté royal, après consultation du conseil d'administration précité, pour autant qu'elles ne relèvent pas des attributions du Conseil d'administration de l'"Universitair Centrum Limburg".

Art. 6.

A l'article 1^{er}, III, a, 4^o, de la loi du 11 septembre 1933 sur la protection des titres d'enseignement supérieur, l'"Universitair Centrum Limburg" est ajouté en qualité d'établissement où les grades en cause peuvent être obtenus».

Art.7.

La présente loi entre en vigueur à partir de la première année académique suivant sa publication au *Moniteur belge*.

16 juin 1977.

§ 2. De toelagen die aan de Economische Hogeschool Limburg worden verleend voor het door haar georganiseerd onderwijs worden trapsgewijze, van jaar tot jaar, ingetrokken vanaf het eerste academiejaar dat de Hogeschool in het Centrum wordt geïntegreerd.

§ 3. De geleidelijke overname van het gesubsidieerd onderwijs, wetenschappelijk, administratief en technisch personeel van de Economische Hogeschool door het Universitair Centrum Limburg gebeurt volgens de beginselen en de mogelijkheden bepaald bij de wet van 27 juli 1971 op de financiering en de controle van de universitaire instellingen. Voor het overige wordt de regeling bepaald bij koninklijk besluit na analogie van wat bepaald werd bij de wet van 9 april 1965, houdende diverse maatregelen voor de universitaire expansie, inzonderheid artikel 86 en artikel 87, en na raadpleging van de Raad van Beheer van het Universitair Centrum Limburg, en, voor aangelegenheden die de Economische Hogeschool Limburg betreffen, na raadpleging van de inrichtende macht van deze instelling.

§ 4. De bij het begin van de integratie van de Economische Hogeschool Limburg in het Universitair Centrum Limburg lopende mandaten van de leden van de Raad van Beheer, van her Vast Bureau, van de Voorzitter, Ondervoorzitter, Rector en Vice-Rector zullen door de huidige titularissen worden voleindigd.

§ 5. Alle overige overgangsmaatregelen in verband met de integratie van de Economische Hogeschool Limburg in het Universitair Centrum Limburg worden, voor zover ze niet tot de bevoegdheid van de Raad van Beheer van het Universitair Centrum Limburg behoren, bepaald bij koninklijk besluit, na raadpleging van voornoemde Raad van Beheer. »

Art. 6.

In artikel 1 van de wet van 11 september 1933 op de bescherming van de titels van hoger onderwijs wordt bij III, a, 4^o als instelling waar de desbetreffende graden kunnen gehaald worden, toegevoegd in het Universitair Centrum Limburg.

Art.7.

Deze wet treedt in werking vanaf het eerste academiejaar volgend op haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

16 juni 1977.

G. MONARD,
E. BALDEWIJNS,
W. DESAEYERE,
A. VREVEN.